



# ORGANIZAÇÃO JUVENIL SIONISTA SOCIALISTA "DROR"

AV. OSVALDO ARANHA, 986 — Caixa Postal 1403  
PÔRTO ALEGRE — BRASIL

Porto Alegre, 28 de Dezembro de 1946

Ella Lea Steinbaum  
Miriam Ruczonka  
e Jaffa Rifka Suerbach

Estimadas chaverot:

Soube por intermédio do compenheiro Halperin que desejavam participar na Mophavá a ser realizada em Argentina e também das dificuldades devidas ao fato de serem estrangeiros (para o consul). Na verdade, eu minha intenção entre em contato com vocês logo que receberia a carta pedindo instruções, sucedeu porém que o consul argentino local peticionou as informações que reuniram, até a presente data e daí meteu a demora.

Infelizmente não posso auxiliá-las muito, porque não depende de nós a concessão do visto; pois fui informado pelo consulado de que somente em Curitiba existe um consul polonês que pode fornecer o passeporte de que necessitam para conseguir o visto argentino.

No ano passado estive na mesma situação que vocês e poder crer que não foi nada fácil conseguir o visto. Foi uma verdadeira "obstinação"; mas graças ao passeporte que o consul francês me forneceu. Talvez possam conseguir alguma coisa na legação francesa em São Paulo, aqui porém é impossível porque os arquivos foram remetidos a Curitiba.

Na turma que vai a Mophavá temos duas candidatas na mesma situação de vocês, isto é, são polonesas. Uma delas talvez não consiga o visto por ser menor (tem menos de 18 anos) enquanto a outra aguarda resposta do Baricich a quem enviou os documentos dela, com instruções. É lamentável não podermos virar a "poluição" do pedido de passeporte feito a Curitiba porque assim poderíamos verificar se de fato podem conseguir da mesma forma, isto é, enviando a Curitiba algum documento polonês (passeporte de família ou certidão de nascimento) e 4 fotografias tamanho 2x3.

Podemos em caso de ser possível a concessão do passeporte virar até Curitiba para este fim, após o que continuaríamos virar até Santa Maria de onde seguiriam com nossa turma para a Argentina.

Como nem tudo isto são apenas conjecturas. Positivamente só posso recomendar que aguardem um telegrama nosso comunicando





# ORGANIZAÇÃO JUVENIL SIONISTA SOCIALISTA "DROR"

AV. OSVALDO ARANHA, 986 — Caixa Postal 1403  
PÔRTO ALEGRE — BRASIL

Si é ou não possível conseguir passaporte em Curitiba.  
Entretanto escrevam-me sobre os documentos que possuem, situação de vocês,  
se o Sr. de São Paulo pode auxiliá-los financeiramente, etc. etc...

Hoje telefonei ao Frederico Benard (secret. gen. do Dror em Curitiba) solicitando  
urgente resposta sobre os documentos que lhe remeti. Da sua resposta dependerá  
o "destino" de vocês. De qualquer maneira procurem adiantar o que for possível  
no prazo até dia 10 de Janeiro a Moshévi terá início e perde  
compromisso, que embarcaram alguns dias antes, apesar de não ser nada fácil  
isto.

Concordo com vocês se disserem que esse carta é muito "peca" e  
pouco animadora mas tenho de ser objetivo porque o assunto é grave  
"oficial". Talvez possa mais tarde desfazer essa impressão. De qualquer  
maneira contem com toda minha dedicação no sentido de conseguir que  
participem no Moshévi. Necessitamos de um ótimo Dror em São Paulo e sabem  
que isto, portanto será possível si vocês forem a Argentina.

Acho que foi ou é só, agindo sua contestação imediata.

Trancitei e boa parte  
do chever

Jamnis Glesz

P.S. - Perdão - caligrafia e o resto...

Apesar de viagem de São Paulo e Argentina, ida e volta, é de  
aproximadamente 2 mil cruzeiros. Com - entediado não se preocupem o pessoal  
de lá é socialista de verdade.

Creiam-me que apesar das vicissitudes para conseguir o visto, o preço  
de novo se perderá isto. Porque é uma coisa notável de fato de uma  
moshavá na Argentina.

Shalom